Gigaset

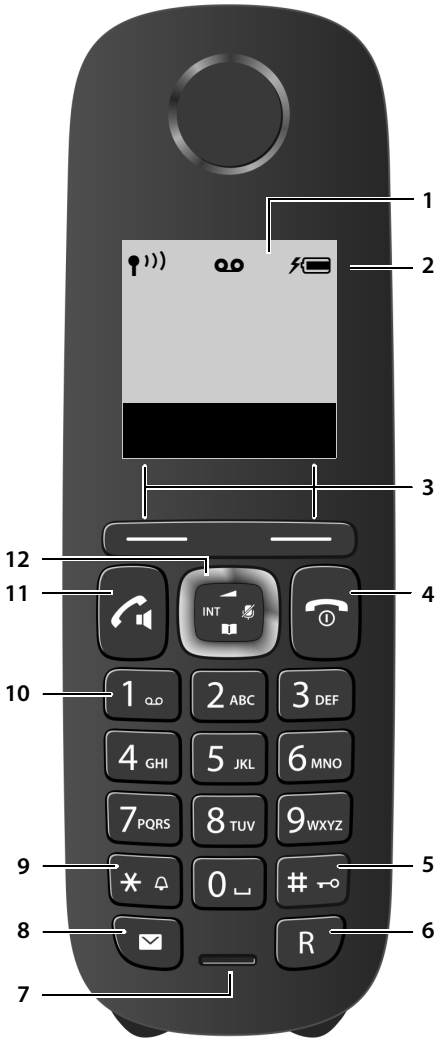
A540 - A540 A

Félicitations

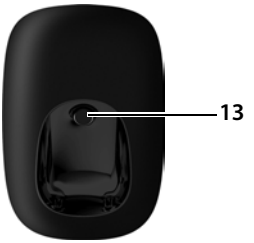
En achetant un Gigaset, vous avez choisi une marque qui est synonyme de pérennité. Le conditionnement de ce produit est écologique !

Pour en savoir plus : www.gigaset.com.

GIGASET. INSPIRING CONVERSATION.
MADE IN GERMANY



Gigaset A540



Gigaset A540A

Aperçu

Combiné

1 **Écran**

2 **Barre d'état** (➔ p. 33)

Les symboles affichent les réglages actuels et l'état de fonctionnement du téléphone.

3 **Touches écran** (➔ p. 8)

4 **Touche Raccrocher, Marche/Arrêt**

Mettre fin à la communication ;
Interrompre la fonction

Niveau menu précédent	▶ appuyer **brièvement**
Retour au mode veille	▶ appuyer **longuement**
Activation/désactivation du combiné (affichage en mode veille)	▶ appuyer **longuement**

5 **Touche Dièse**

Activation/désactivation du verrouillage (affichage en mode veille)	▶ appuyer **longuement**

Commuter entre l'emploi de majuscules, minuscules et de chiffres

6 **Touche R**

Double appel (flashing)	▶ appuyer **brièvement**
Insertion d'une pause interchiffre	▶ appuyer **longuement**

7 **Microphone**

8 **Touche Messages** (➔ p. 10)

Accès au journal des appels et à la liste des messages ;

Clignote : nouveau message ou nouvel appel

9 **Touche Astérisque**

En mode veille : désactiver les sonneries	▶ appuyer **longuement**
Pendant la communication : passage du mode de numérotation par impulsions au mode fréquence vocale	▶ appuyer **brièvement**

10 **Touche 1**

Répondeur (uniquement A540A)/ sélectionner la messagerie externe	▶ appuyer **longuement**

11 **Touche Décrocher** / **Touche Mains libres**

Composer le numéro affiché ;
prendre la communication ; passer du mode Écouteur au mode Mains libres;

Ouvrir la liste des numéros bis	▶ appuyer **brièvement**
Début de la composition du numéro	▶ appuyer **longuement**

12 **Touche de navigation/Touche Menu** (➔ p. 8)

Base Gigaset A540

13 **Touche Inscription/Paging**

Recherche d'un combiné (« Paging ») ➔ p. 20.	▶ appuyer **brièvement**
Inscrire des combinés et des appareils DECT ➔ p. 20	▶ appuyer **longuement**

Base Gigaset A540A

13 **Touche Inscription/Paging**

Recherche de combinés (« Paging ») ➔ p. 20.	▶ appuyer **brièvement**
Inscrire des combinés et des appareils DECT ➔ p. 20	▶ appuyer **longuement**

14 **Touche Effacer**

Suppression du message en cours.

15 **Touche Marche/Arrêt/Écoute/Pause**

Activer ou désactiver le répondeur	▶ appuyer **longuement**
Écouter les nouveaux messages s'il y en a, sinon les anciens	▶ appuyer **brièvement**
Interrompre l'écoute	▶ appuyer **brièvement**

La touche est allumée :	le répondeur est activé
La touche clignote :	le répondeur enregistre un message
La touche clignote lentement :	il existe de nouveaux messages
La touche clignote rapidement :	le répondeur est plein

16 **Touche Avance**

Passer au message suivant (pendant l'écoute).

17 **Touche Retour**

Revenir au message précédent pendant l'écoute de l'horodatage	▶ appuyer **brièvement**
Revenir au début du message pendant l'écoute des messages	▶ appuyer **brièvement**

18 **Réglage du volume**

Modifier le volume : [−] = moins fort ; [+] = plus fort

- Pendant l'écoute des messages
- Volume de la sonnerie tandis qu'un appel externe est signalé

Utiliser efficacement le mode d'emploi

Symboles

Avertissements dont le non-respect peut provoquer des blessures ou endommager les appareils ou entraîner des frais.

Conditions requises pour pouvoir effectuer l'action suivante.

Information importante pour la fonction et une manipulation correcte.

Touches

Touche Décrocher / touche Raccrocher

Touches de chiffres/lettres 0 à 9

Touche Astérisque / touche Dièse

Touche Messages / touche R

Touche de navigation

Touches écran

Présentation des symboles de l'écran (➔ p. 33).

Fonctions, confirmation et sélection

Confirmer la sélection avec	**OK**
Retour au niveau de menu précédent avec	**Retour**
Passer à l'affichage en mode veille avec	appuyer **longuement**
Fonction désactivée/activée	☑
Fonction non désactivée/activée	☐

Procédures

Exemple : activer/désactiver le décroché automatique

Représentation dans le mode d'emploi :

▶ **Menu** ▶ **Réglages** ▶ **OK** ▶ **Téléphonie** ▶ **OK** ▶ **Décroché auto.** ▶ **OK** (☑ = activé)

Étape :	Ce que vous devez faire :
▶ **Menu**	Appuyer sur la touche écran en mode veille **Menu**. Le menu principal s'ouvre.
▶ **Réglages** ▶ **OK**	Sélectionner **Réglages** avec la touche de navigation. Valider avec **OK**. Le sous-menu **Réglages** s'ouvre.
▶ **Téléphonie** ▶ **OK**	Sélectionner **Téléphonie** avec la touche de navigation. Valider avec **OK**. Le sous-menu **Téléphonie** s'ouvre.
▶ **Décroché auto.**	La fonction d'activation/désactivation du décroché automatique s'affiche comme première option du menu.
▶ **OK**	Activer ou désactiver avec **OK**. Le **Décroché auto.** est activé ☑ ou désactivé ☐.

Contenu

Aperçu 1
- Base Gigaset A540 1
- Base Gigaset A540A 1
- Combiné 1
- Utiliser efficacement le mode d'emploi 2

Consignes de sécurité 4
Mise en service 5
Utilisation du téléphone 8
- Téléphoner 9
- Répondeur (Gigaset A540A) 12
- Messagerie externe 14
- Messages 15
- Répertoire (carnet d'adresses) 16

Autres fonctions 18
- Réveil 18
- ECO DECT 19

Faire évoluer le téléphone 20
- Plusieurs combinés 20
- Répéteur 21
- Fonctionnement avec routeur 22
- Fonctionnement sur système téléphonique 22

Réglages du téléphone 23
Remarques du fabricant 26
- Service Clients 26
- Environnement 30
- Annexe 30
- Symboles de l'écran 33

Index 34

Toutes les fonctions décrites dans ce mode d'emploi ne sont pas nécessairement disponibles dans tous les pays, ni auprès de tous les fournisseurs.

Consignes de sécurité

- Bien lire les consignes de sécurité et le mode d'emploi avant d'utiliser les appareils..
- Informer les enfants sur les recommandations qui y figurent et les mettre en garde contre les risques liés à l'utilisation de l'appareil.
- L'appareil est inutilisable pendant une panne de courant. Il ne permet pas non plus d'émettre un appel d'urgence dans ce cas..
- Lorsque le **clavier/l'écran est verrouillé**, même les numéros d'urgence **ne peuvent pas** être composés..

	Utiliser uniquement le bloc secteur indiqué sur les appareils.
	Utiliser uniquement des **batteries rechargeables** correspondant aux **spécifications** (voir « Caractéristiques techniques »). Tout autre type de batterie est susceptible d'entraîner un risque considérable pour la santé et de provoquer des blessures. Les batteries qui sont manifestement endommagées doivent être remplacées.
	Le combiné peut perturber le fonctionnement de certains équipements médicaux. Tenir compte à cet égard des conditions techniques environnantes, par exemple, dans un cabinet médical. Si vous utilisez des appareils médicaux (par exemple, un stimulateur cardiaque), veuillez vous renseigner auprès du fabricant de l'appareil. On vous indiquera dans quelle mesure les appareils correspondants sont sensibles aux énergies externes à haute fréquence (pour des informations sur votre produit Gigaset, voir « Caractéristiques techniques »).
	Ne pas porter le combiné à l'oreille lorsqu'il sonne ou lorsque la fonction « Mains-Libres » est activée, ceci pouvant entraîner des troubles auditifs durables et importants. Votre Gigaset est compatible avec la plupart des appareils auditifs numériques commercialisés. Toutefois, une utilisation optimale avec tous les appareils auditifs n'est pas garantie. Le téléphone peut provoquer des bruits parasites (bourdonnement, sifflement) dans les appareils auditifs analogiques ou les saturer. En cas de problèmes, contacter un audioprothésiste.
	Les appareils ne sont pas étanches aux projections d'eau. Ils ne doivent donc pas être placés dans des pièces humides telles qu'une salle de bain ou de douche.
	Ne pas utiliser les appareils dans un environnement présentant un risque d'explosion, par exemple, les ateliers de peinture.
	En cas de cession du Gigaset à un tiers, toujours joindre le mode d'emploi.
	Débrancher les appareils défectueux ou les faire réparer par le service compétent. Ils peuvent perturber le fonctionnement d'autres appareils électriques.
	Ne pas utiliser un appareil dont l'écran est abîmé ou cassé. Des morceaux de verre ou de plastique pourraient occasionner des blessures au niveau des mains ou du visage. Confier l'appareil à l'assistance technique pour réparation.
	Pour éviter une perte de l'audition, éviter d'utiliser l'appareil à volume élevé sur des périodes prolongées.

Mise en service

Contenu de l'emballage

- une **base**,
- un bloc secteur pour la base,
- un cordon téléphonique,
- un **combiné**,
- un couvercle pour les piles (couvercle arrière du combiné),
- deux piles,
- un mode d'emploi.

Autres possibilités avec plusieurs combinés : deux piles, un couvercle pour les piles et un chargeur avec bloc secteur se trouvent dans la fourniture de chaque combiné supplémentaire.

Installer la base et le chargeur

La base et le chargeur sont prévus pour fonctionner dans des locaux fermés et secs, dans une plage de température comprise entre +5 °C et +45 °C.

▶ Installer la base et le chargeur à un endroit central de l'appartement ou de la maison, sur une surface plane et antidérapante ou fixer le chargeur au mur.

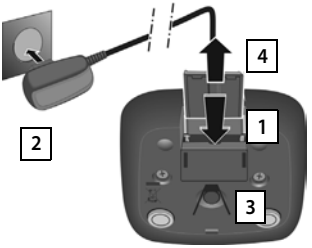
Les pieds de l'appareil ne laissent en principe pas de traces sur les surfaces. En raison de la diversité des peintures et vernis utilisés sur les meubles, il est cependant impossible d'exclure des traces sur la zone de contact.

- Ne jamais exposer le téléphone à des sources de chaleur, à la lumière directe du soleil, ni à d'autres appareils électriques.
- Protéger le téléphone contre l'humidité, la poussière ainsi que les vapeurs et liquides corrosifs.
- Tenir compte de la portée de la base. Celle-ci peut atteindre 50 m dans les bâtiments et 300 m à l'extérieur. La portée diminue si **DistanceMax** est désactivée (➔ p. 19).

Raccorder la base

- Le bloc secteur doit **toujours être branché** sur une prise. Le téléphone ne peut pas fonctionner sans alimentation électrique.
- Utiliser uniquement le bloc secteur et le cordon téléphonique **fournis**. Le brochage du cordon téléphonique peut être différent (brochage, ➔ p. 32).

Raccordement du chargeur (s'il est fourni)



- Brancher le connecteur plat de l'alimentation 1 .
- Brancher l'alimentation à la prise électrique 2 .

S'il faut débrancher le connecteur du chargeur :

- Couper l'alimentation électrique.
- Appuyer sur le bouton de déverrouillage 3 ▸ retirer le connecteur 4 .

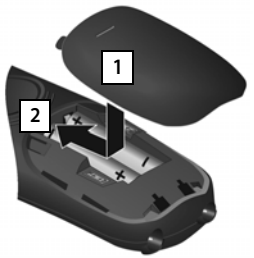
Mise en service du combiné

L'écran est protégé par un film : ▸ **le retirer !**

Insertion des piles

N'utiliser que les piles rechargeables (→ p. 31) recommandées par Gigaset Communications GmbH. Tout autre type de piles pourrait endommager le combiné, présenter un risque pour la santé ou occasionner des blessures. Par exemple, l'enveloppe des piles pourrait se désagréger ou les piles exploser. En outre, l'appareil pourrait être endommagé ou présenter des dysfonctionnements.

- Placer les piles (voir l'image pour le sens d'insertion +/-).



- Insérer le couvercle des piles par le haut 1 .
- Appuyer ensuite sur le couvercle jusqu'à ce qu'il s'enclenche 2 .

Pour ouvrir le couvercle des piles :

- Saisir au niveau de l'encoche en haut du couvercle 3 et pousser ce dernier vers le bas 4 .

Charger les piles

Charger complètement les piles dans la base/le chargeur avant le premier emploi.

Les piles sont complètement chargés lorsque le symbole représentant un éclair ⚡ s'allume sur l'écran.

Le combiné doit uniquement être posé sur la base ou le chargeur correspondant.

- Il est possible que les piles chauffent durant la charge. Ce phénomène n'est pas dangereux.
- Pour des raisons techniques, la capacité de charge des piles diminue au bout d'un certain temps.

Langue d'affichage

▶ **Menu** ▶ [▲▼] **Réglages** ▶ **OK** ▶ [▲▼] **Langue** ▶ **OK** ▶ **...** sélectionner la langue avec [▲▼] ▶ **OK** (☑ = sélectionné)

Si une langue que l'utilisateur ne comprend pas est réglée :
▶ [▷] ▶ 6 MNO 4 GHI ▶ **...** sélectionner une langue avec [▲▼] ▶ **OK** (☑ = sélectionné)

Inscription du combiné

Les combinés contenus dans l'emballage sont déjà inscrits sur la base.

Si toutefois un combiné n'était pas inscrit (affichage « **Inscrire le combiné svp** » ou « **Poser combiné sur la base** »), il faut l'inscrire sur la base.

- **Inscription automatique sur la base Gigaset A540-A540A**
  ▶ Poser le combiné sur la base

Si l'inscription automatique ne fonctionne pas, inscrire le combiné manuellement (➔ p. 20).

Date et heure

Régler la date et l'heure pour que l'horodatage des appels entrants puisse être correct et pour pouvoir utiliser la fonction réveil.

À la mise en service :	▶ **Dt/Hre** ▶ ... régler la date avec [▦] ▶ **OK** ▶ ... régler l'heure avec [▦] ▶ **OK**
Pour une autre utilisation :	▶ **Menu** ▶ [▲▼] **Réglages** ▶ **OK** ▶ **Date / Heure** ▶ **OK** ▶ ... régler la date avec [▦] ▶ **OK** ▶ ... régler l'heure avec [▦] ▶ **OK**

Le téléphone est maintenant prêt à fonctionner !

Utilisation du téléphone

Activation/désactivation du combiné

En mode veille : ▶ appuyer **longuement** sur la touche [☎]

Verrouillage/déverrouillage du clavier

Le verrouillage du clavier empêche l'utilisation involontaire du téléphone.

Verrouillage et déverrouillage du clavier : ▶ appuyer **longuement** sur [#]

- Si un appel est signalé sur le combiné, le verrouillage des touches est automatiquement désactivé. Il est possible de prendre l'appel.
- À la fin de l'appel, le verrouillage se réactive.

Touche de navigation

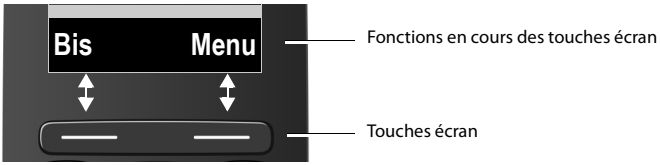
La touche de navigation sert à naviguer dans les menus et les champs de saisie. En mode veille ou pendant une conversation externe, elle remplit également les fonctions suivantes :

En veille	En communication
Ouvrir le répertoire. [▼]	Ouvrir le répertoire. [▼]
Ouvrir le menu principal. [▶]	Désactiver le microphone. [▶]
Ouvrir la liste des combinés. [◀]	Activer le double appel interne. [◀]
Ouvrir le menu **Réglage audio** (➔ p. 23). [▲]	Modifier le volume d'écoute pour le mode Écouteur/Mains libres. [▲]

Dans ce mode d'emploi, le côté de la touche de navigation sur lequel vous devez appuyer pour exécuter une commande est repéré en noir (en haut, en bas, à droite, à gauche). Exemple : [▶] signifie « appuyer à droite sur la touche de navigation ».

Touches écran

Les touches de fonction proposent différentes fonctions selon le contexte.
Exemple



Navigation par menu

Les fonctions du téléphone sont proposées dans un menu composé de plusieurs niveaux.

Ouvrir le menu principal (en mode veille) :

▶ appuyer sur la touche de navigation **droite** [▶] ▶ … passer à la fonction avec la touche de navigation [▲▼] ▶ **OK**

Retour au niveau de menu précédent :

▶ appuyer sur la touche écran **Retour**

ou ▶ appuyer **brièvement** sur la touche

Retour au mode veille

▶ Appuyer **longuement** sur la touche

Si aucune touche n'est actionnée, l'affichage passe **automatiquement** en mode veille au bout de 2 minutes.

Saisir un texte

- **Position de saisie :** Les lettres, caractères et chiffres sont insérés à l'emplacement du curseur
- **Déplacer le curseur :** ▶ appuyer sur la touche de navigation
- **Effacer un caractère avant le curseur** : ▶ appuyer sur la touche écran **Effac.**

Noms dans le répertoire

- **Sélectionner des lettres et des caractères :** plusieurs lettres et caractères sont associés à chaque touche entre 0 et 9, voir tables des caractères ➜ p. 32.
  Sélectionner les lettres et les caractères souhaités :
  ▶ … appuyer plusieurs fois consécutivement et **brièvement** sur la touche
  ou ▶ … appuyer **longuement** sur la touche
- **Minuscules, majuscules et chiffres pour les lettres suivantes :** ▶ appuyer sur la touche dièse #

Dans le répertoire, la première lettre ainsi que chaque lettre placée après un espace sont automatiquement inscrites en majuscule.

Téléphoner

Appel externe

▶ … entrer le numéro ▶ appuyer **brièvement** sur la touche

ou ▶ appuyer **longuement** sur la touche ▶ … entrer le numéro

Interrompre la composition du numéro : ▶ appuyer sur la touche Raccrocher

Composer un numéro à partir du répertoire

▶ **…** ouvrir le répertoire avec ▶ **…** sélectionner l'entrée avec ▶ appuyer sur la touche Décrocher

Composer un numéro à partir de la liste de numéros bis

La liste des numéros bis contient les 10 derniers numéros composés.

▶ Appuyer **brièvement** sur la touche Décrocher … la liste des numéros bis s'affiche ▶ … sélectionner une entrée avec ▶ appuyer sur la touche Décrocher

Gérer la liste des numéros bis

▶ Appuyer **brièvement** sur la touche Décrocher … la liste des numéros bis s'affiche ▶ … sélectionner une entrée avec ▶ **Menu** … puis

- Copier un numéro affiché : ▶ **Afficher le numéro** ▶ **OK**
- Copier l'entrée dans le répertoire (➜ p. 16) : ▶ **Copie vers le répertoire** ▶ **OK**
- Supprimer l'entrée sélectionnée : ▶ **Effacer entrée** ▶ **OK**
- Effacer toutes les entrées : ▶ **Effacer la liste** ▶ **OK**

Il est possible de modifier ou de compléter le numéro.

Composer un numéro à partir du journal des appels

Selon le type de journal configuré, le journal des appels (➔ p. 16) contient les 25 derniers numéro de tous les appels ou uniquement les appels manqués (non décrochés).

▶ Appuyer sur la touche Messages ▶ ▶ **Journal appels:** ▶ **OK** ▶ **…** sélectionner une entrée avec ▶ appuyer sur la touche

Prendre l'appel

Prendre l'appel : ▶ appuyer sur la touche

ou si **Décroché auto.** est activé (➔ p. 24) :
▶ … retirer le combiné du chargeur

Répondre à une communication avec le clip Mains libres Gigaset L410 : ▶ appuyer sur la touche Décrocher du L410

Le L410 doit être inscrit sur la base, voir mode d'emploi du Gigaset L410.

Affichage du numéro d'appel

Avec présentation du numéro

Le numéro de l'appelant est affiché à l'écran. Si le numéro de l'appelant est enregistré dans le répertoire, son nom s'affiche.

Sans présentation du numéro

L'affichage du nom et du numéro est remplacé par :

- **Appel externe :** aucun numéro n'est transféré
- **Appel masqué :** l'appelant désactive l'affichage de son numéro
- **Inconnu :** l'appelant n'a pas demandé la présentation du numéro

Pour la CNIP (Calling Name Identification Presentation)

Le nom enregistré (et le lieu de résidence) de l'appelant sont affichés en **plus** du numéro. Si le numéro est enregistré dans le répertoire, le nom de l'entrée du répertoire s'affiche à la place du numéro.

À l'achat, le téléphone est configuré pour que le numéro de l'appelant s'affiche sur l'écran.

Mains libres

Activer ou désactiver le mode Mains libres pendant une communication, l'établissement de la connexion et l'écoute du répondeur (uniquement A540A) :

▶ appuyer sur la touche Décrocher.

Placer le combiné sur le chargeur pendant une communication :

▶ appuyer sur la touche et la maintenir enfoncée ▶ … placer le combiné sur le chargeur ▶ … maintenir enfoncée pendant encore 2 secondes

Volume de la communication

- Réglage **pendant une communication** pour le mode actuellement utilisé (Mains libres, Écouteur) :
  ▶ touche de navigation ▶ … régler le volume avec ▶ **OK**

Le réglage est enregistré automatiquement au bout de 2 secondes environ, même si **OK** n'est pas actionné.

- Réglage **via le menu** :
  ▶ **Menu** ▶ **Réglages** ▶ **OK** ▶ **Réglage audio** ▶ **OK** ▶ **Volume appel** ▶ **OK** ▶ **…** puis
- Volume de l'écouteur : ▶ **Volume combiné** ▶ **OK** ▶ … régler le volume avec ▶ **OK** (✓ **Enregistré**)
- Volume du mode Mains libres : ▶ **Volume mains-libres** ▶ **OK** ▶ … régler le volume avec ▶ **OK** (✓ **Enregistré**)

Désactiver le microphone

Le partenaire ne peut pas entendre une conversation lorsque le microphone est désactivé.

- Activation/désactivation du microphone : ▶ appuyer sur

Sélection automatique de l'opérateur (présélection)

Un numéro Call-by-Call (numéro de présélection) est préréglé **automatiquement** à la composition du numéro, pour une communication avec l'étranger via un opérateur spécial par ex.

Les numéros à préfixe ou les premiers chiffres des numéros à préfixe dont le numéro de présélection doit être utilisé sont entrés dans la liste « **Avec présélect** ».

Les exceptions de la liste « **Avec présélect** » sont entrées dans la liste « **Sans présélect** ».

Exemple :

N° présélect.	0999
Avec présélect	08
Sans présélect	081 084

Tous les numéros commençant par **08**, à l'exception de **081** et de **084**, sont composés avec le numéro de présélection **0999**.

Numéro d'appel		Numéro composé
07112345678	▶	07112345678
08912345678	▶	**0999** 08912345678
08412345678	▶	08412345678

Entrer les numéros de présélection :

▶ **Menu** ▶ **Réglages** ▶ **OK** ▶ **Téléphonie** ▶ **OK** ▶ **Présélection** ▶ **OK** ▶ **N° présélect.** ▶ **OK** ▶ **Numéro** ▶ **…** entrer le numéro avec ▶ **OK** (✓ **Enregistré**)

Entrer dans la liste les numéros qui doivent être sélectionnés « **Avec présélect** » :

▶ **Menu** ▶ **Réglages** ▶ **OK** ▶ **Téléphonie** ▶ **OK** ▶ **Présélection** ▶ **OK** ▶ **Avec présélect** ▶ **OK** ▶ 1: --- ▶ **OK** ▶ **Numéro** ▶ **…** entrer le numéro avec ▶ **OK** (✓ **Sauvegardé**)

Entrer dans la liste les numéros qui doivent être sélectionnés « **Sans présélect** » :

▶ **Menu** ▶ **Réglages** ▶ **OK** ▶ **Téléphonie** ▶ **OK** ▶ **Présélection** ▶ **OK** ▶ **Sans présélect** ▶ **OK** ▶ 1: --- ▶ **OK** ▶ **Numéro** ▶ **…** entrer le numéro avec ▶ **OK** (✓ **Sauvegardé**)

Effacer les numéros de présélection avec la touche écran **Effac.** pour désactiver durablement la présélection.

Désactiver la présélection pour l'appel actuel

▶ Appuyer **longuement** sur la touche ▶ **Menu** ▶ **Arrêt présél.** ▶ **OK** ▶ **…** puis
▶ … entrer le numéro avec

ou ▶ … reprendre le numéro du répertoire avec ▶ appuyer sur la touche Décrocher

Répondeur (Gigaset A540A)

Utilisation

Utilisation depuis la base (→ p. 1)

Si le répondeur est utilisé depuis un combiné ou s'il enregistre un message (la touche clignote), il ne peut pas être utilisé simultanément depuis la base.

Utilisation depuis le combiné

Activation/désactivation du répondeur

▶ **Menu** ▶ **Messagerie** ▶ **OK** ▶ **Activation** ▶ **OK** (☑ = activé)

Écoute des messages

	Avec la touche Messages :	▶ Touche Messages ▶ **Répond.** ▶ **OK**
ou	avec le menu :	▶ **Menu** ▶ **Messagerie** ▶ **OK** ▶ **Ecout. message** ▶ **OK**
ou	avec le menu (si une **messagerie externe** est configurée) :	▶ **Menu** ▶ **Messagerie** ▶ **OK** ▶ **Ecout. message** ▶ **OK** ▶ **Répondeur** ▶ **OK**
ou	avec la touche 1 :	▶ Appuyer **longuement** sur la touche 1 … le répondeur lance immédiatement la lecture des messages

La touche 1 est occupée par le répondeur : ▶ **Menu** ▶ **Messagerie** ▶ **OK** ▶ **Config. Tche 1** ▶ **OK** ▶ **Répondeur** ▶ **OK** (☑ = sélectionné)

Les nouveaux messages sont lus en premier.

Les options suivantes sont disponibles **durant l'écoute** :

Arrêter l'écoute :	2	ou	▶ **Menu**
Reprendre l'écoute :	2	ou	▶ **Suivant** ▶ **OK**
Passer au message suivant :		ou	3
Revenir au message précédent pendant l'écoute de l'horodatage :		ou	1
Revenir au début du message en cours pendant l'écoute des messages :		ou	1
Suppression du message en cours :	0	ou	▶ **Effac.**
Effacer tous les anciens messages :	▶ **Menu** ▶ **Effac. les anc.** ▶ **OK** ▶ **…** valider la demande avec **OK**		
Rappeler l'appelant :	▶ **Menu** ▶ **Numéroter** ▶ **OK**		
Copier un numéro dans le répertoire :	▶ **Menu** ▶ **Copie ds répert.** ▶ **OK**		

Intercepter la communication durant l'enregistrement du répondeur

Appuyer sur **Accept** la touche

ou Appuyer sur la touche

Si l'écoute d'appel est activée sur le combiné et que le message est diffusé sur le combiné, la touche permet uniquement d'activer ou de désactiver le mode Mains libres.

Interrogation à distance

Interroger ou activer le répondeur à partir de n'importe quel autre poste téléphonique (par exemple à partir d'une chambre d'hôtel ou d'un téléphone portable).

Le code PIN système doit être différent de 0000 (→ p. 25) et l'autre poste téléphonique doit fonctionner en fréquence vocale (FV).

Activer le répondeur

Le répondeur est désactivé.

▶ … appeler votre ligne téléphonique et laisser sonner jusqu'à ce que vous entendiez « Entrez le code PIN » ▶ … entrer le code PIN système dans un délai de 10 secondes

Interroger le répondeur

Le répondeur est activé.

▶ … appeler votre propre ligne téléphonique et appuyer sur la touche 9 pendant l'écoute du message ▶ … entrer le code PIN

L'utilisation du répondeur se fait avec le clavier :

Pendant l'écoute de l'horodatage : revenir au message précédent. Pendant l'écoute des messages : revenir au début du message en cours.	1
Arrêter l'écoute. Pour poursuivre, appuyer à nouveau sur la touche. La connexion est interrompue après une pause d'environ 60 secondes.	2
Passer au message suivant.	3
Suppression du message en cours.	0

Fin de l'interrogation à distance : ▶ appuyer sur la touche ☎
ou ▶ raccrocher

Le répondeur interrompt la communication dans les cas suivants :
- Le PIN système entré n'est pas valide.
- Aucun message n'est enregistré sur le répondeur.
- Après l'annonce de la durée d'enregistrement restante.

Paramètres

Annonces

Une annonce standard est enregistrée en usine sur le répondeur.

Enregistrement

▶ **Menu** ▶ ⚙ **Messagerie** ▶ **OK** ▶ ⚙ **Annonces** ▶ **OK** ▶ **Enreg. annonce** ▶ **OK** ▶ **Démar. enreg.** ▶ **OK** ▶ **…** enregistrer l'annonce après le bip ▶ **Arrêt enregist.** ▶ **OK** … l'annonce est diffusée après l'enregistrement pour vous permettre de la contrôler

- L'enregistrement se termine en cas de pause supérieure à 3 secondes.
- L'annonce standard est réutilisée après interruption de l'enregistrement.
- Durée de l'annonce min. 3 secondes, max. 180 secondes.

Interruption de l'enregistrement : ▶ Appuyer brièvement sur la touche ☎

ou ▶ Appuyer sur **Retour**

Écoute

▶ **Menu** ▶ 🔼🔽 **Messagerie** ▶ **OK** ▶ 🔼🔽 **Annonces** ▶ **OK** ▶ 🔼🔽 **Ecoute annonce** ▶ **OK**

Si aucune annonce personnalisée n'est enregistrée, l'annonce standard est utilisée.

Effacer

▶ **Menu** ▶ 🔼🔽 **Messagerie** ▶ **OK** ▶ 🔼🔽 **Annonces** ▶ **OK** ▶ 🔼🔽 **Effac. annonce** ▶ **OK** ▶ **...** confirmer l'annonce avec **OK**

Autres réglages possibles

Paramètres d'enregistrement

▶ **Menu** ▶ 🔼🔽 **Messagerie** ▶ **OK** ▶ **...** puis

- Durée d'enregistrement : ▶ 🔼🔽 **Long. message** ▶ **OK** ▶ ... sélectionner **1 minute** / **2 minutes** / **3 minutes** / **Max.** avec 🔼🔽 ▶ **OK** (☑ = sélectionné)
- Déclenchement du répondeur : ▶ 🔼🔽 **Enclen.répond.** ▶ **OK** ▶ ... sélectionner **après 10 s** / **après 18 s** / **après 30 s** / **automatique** avec 🔼🔽 ▶ **OK** (☑ = sélectionné)

Si le déclenchement du répondeur est réglé sur **automatique** et qu'il existe de nouveaux messages, le déclenchement a lieu au bout de 10 secondes, sinon au bout de 18 secondes.

Écoute sur le combiné / la base

▶ **Menu** ▶ 🔼🔽 **Messagerie** ▶ **OK** ▶ 🔼🔽 **Filtrage appel** ▶ 🔼🔽 **Combiné / Base** ▶ **OK** (☑ = activé)

Désactivation de l'écoute sur le combiné pour l'enregistrement en cours : ▶ appuyer sur la **touche Raccrocher** ☎

Messagerie externe

Vous devez **demander** la messagerie externe auprès de votre opérateur et enregistrer le numéro dans votre téléphone pour pouvoir utiliser la messagerie : ▶ **Menu** ▶ 🔼🔽 **Messagerie** ▶ **OK** ▶ 🔼🔽 **Mess. ext.** ▶ **OK** ▶ ... entrer le numéro de la messagerie externe ▶ **OK**

Écoute des messages

Avec la touche Messages : ▶ Touche Messages ✉ ▶ 🔼🔽 **Mess. ext.** ▶ **OK**

ou avec le menu : ▶ **Menu** ▶ 🔼🔽 **Messagerie** ▶ **OK** ▶ **Ecout. message** ▶ **OK**

ou avec le menu (Gigaset A540A) : ▶ **Menu** ▶ 🔼🔽 **Messagerie** ▶ **OK** ▶ **Ecout. message** ▶ **OK** ▶ **Mess. ext.** ▶ **OK**

ou avec la touche 1 ∞ : ▶ Appuyer **longuement** sur la touche 1 ∞ ... la messagerie externe est appelée directement

La touche 1 ∞ est occupée par le répondeur : ▶ **Menu** ▶ 🔼🔽 **Messagerie** ▶ **OK** ▶ 🔼🔽 **Config. Tche 1** ▶ **OK** ▶ 🔼🔽 **Mess. ext.** ▶ **OK** (☑ = sélectionné)

Messages

Listes de messages

Les messages entrants sont enregistrés dans des listes de messages. Dès qu'une **nouvelle entrée** est insérée dans une des listes, une tonalité d'avertissement retentit. En outre, la touche Messages clignote (si elle est activée, ➔ p. 15). Les symboles indiquant le type de message et le nombre de nouveaux messages sont affichés sur l'affichage en mode veille :

- sur le répondeur (uniquement A540A)/la messagerie externe (➔ p. 12, ➔ p. 14)
- dans le journal des appels (➔ p. 16).

Exemple

Ouvrir la liste des messages

▶ Appuyer sur la touche Messages ▶ **...** sélectionner la liste des messages avec :

- **Rép. int:** Journal du répondeur (uniquement A540A)
- **Rep. ext:** Messagerie externe (➔ p. 14)
- **Appels** Journal des appels (➔ p. 16)

▶ **...** ouvrir la liste des messages sélectionnée avec **OK**

- En cas de **nouveaux** messages, seules les listes contenant de nouveaux messages s'affichent.
- Le symbole de la messagerie externe est toujours affiché lorsque le numéro d'appel est enregistré sur le téléphone. Les autres listes s'affichent uniquement lorsqu'elles contiennent des messages.
- Le numéro de la messagerie externe est sélectionné lorsque la **messagerie externe** est sélectionnée (➔ p. 14). Aucune liste ne s'ouvre à l'écran.

Clignotement de la touche Messages

La réception de nouveaux messages est signalée par le clignotement de la touche Messages sur le combiné. Il est possible d'activer et de désactiver ce type de signalisation.

▶ **Menu** ▶ [*][#][0][5][#] **...** le chiffre 9 s'affiche à l'écran ▶ **...** sélectionner le type de message avec :

- Messages sur la messagerie externe ▶ [7][4]
- Appels manqués ▶ [7][5]
- (uniquement Gigaset A540A) Messages sur le répondeur ▶ [7][7]

... le chiffre 9 s'affiche suivi de la saisie (975 par ex.), le réglage actuel clignote dans le champ de saisie (**0** par ex.) ▶ ... régler la configuration des nouveaux messages avec :

- La touche Messages clignote ▶ [0]
- La touche Messages ne clignote pas ▶ [1]

▶ **...** confirmer le réglage souhaité avec **OK**

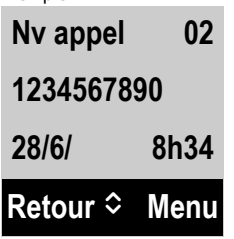
Journaux des appels

Selon le type de journal configuré, le journal des appels contient les 25 derniers numéro de tous les appels ou uniquement les appels manqués (non décrochés).

Les informations suivantes sont affichées dans les entrées de journal :

- Type d'entrée :
  - **Nv appel** : nouvel appel manqué.
  - **Appel lu** : entrée déjà lue.
  - **App. reçu** : appel décroché.
  - **Répond.** : message sur le répondeur.
- Numéro de l'appelant. Si le numéro est enregistré dans le répertoire, le nom correspondant s'affiche en lieu et place du numéro.
- Date et heure de l'appel (en fonction du réglage).

Exemple



Régler le type de journal

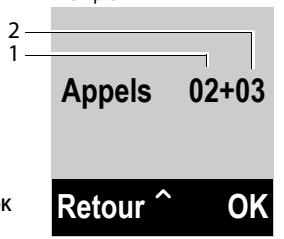
▶ **Menu** ▶ [⇕] **Réglages** ▶ **OK** ▶ [⇕] **Téléphonie** ▶ **OK** ▶ [⇕] **Type liste appels** ▶ **OK** … puis

- Sélectionner les appels manqués : ▶ [⇕] **App. manq.** ▶ **OK** (☑ = sélectionné)
- Sélectionner tous les appels : ▶ [⇕] **Ts appels** ▶ **OK** (☑ = sélectionné)

Ouvrir le journal des appels

▶ Touche Message [✉] ▶ [⇕] **Appels** … la liste est affichée avec le nombre de nouvelles entrées (1) et le nombre d'entrées anciennes lues (2) ▶ **OK**

Exemple



Rappel de l'appelant depuis le journal des appels

▶ Appuyer sur la touche [↶]

Autres options

▶ **Menu** … puis

- Copier l'entrée dans le répertoire (→ p. 16) : ▶ [⇕] **Copie ds répert.** ▶ **OK**
- Supprimer l'entrée sélectionnée : ▶ [⇕] **Effacer entrée** ▶ **OK**
- Effacer toutes les entrées : ▶ [⇕] **Effacer liste** ▶ **OK**

Répertoire (carnet d'adresses)

Nom et numéro d'appel sont enregistrés dans une **entrée du répertoire** (entrée de chiffres/lettres/caractères → p. 9).

Nombre d'entrées	jusqu'à 150
Longueur des entrées	numéro : 32 chiffres max. nom : 16 caractères max.

- Il est possible d'attribuer une couleur de fond spéciale et une mélodie pour l'appelant à chaque entrée (→ p. 17).
- Le répertoire est créé de manière individuelle pour chaque combiné. Il est cependant possible de transmettre le répertoire complet ou différentes entrées à d'autres combinés (→ p. 18).
- Ordre de classement :
  Espace | Chiffres (0-9) | Lettres (alphabétiques) | Autres caractères

Ouvrir le répertoire

▶ Appuyer sur [☐] en mode veille

Entrées du répertoire

Créer une entrée

▶ [Répertoire] … puis

- Enregistrer la **première entrée** dans le répertoire :
  ▶ **Répertoire vide. Nouv. entrée ?** ▶ **OK** ▶ … entrer le numéro avec [Touches] ▶ **OK** ▶ … entrer le nom avec [Touches] ▶ **OK**
- Enregistrer une **autre entrée** dans le répertoire :
  ▶ **Menu** ▶ **Nouvelle entrée** ▶ **OK** ▶ … entrer le numéro avec [Touches] ▶ **OK** ▶ … entrer le nom avec [Touches] ▶ **OK**

Sélectionner une entrée

▶ [Répertoire] ▶ **…** entrer les premières lettres avec [Touches] **…** le premier nom commençant par ses lettres s'affiche ▶ **…** feuilleter éventuellement jusqu'à l'entrée souhaitée avec [Navigation]

Naviguer en continu vers le haut ou vers le bas dans le répertoire :
▶ appuyer **longuement** sur [Navigation]

Modifier une entrée

▶ [Répertoire] ▶ **…** sélectionner l'entrée souhaitée avec [Navigation] ▶ **Menu** ▶ [Navigation] **Modifier entrée** ▶ **OK** ▶ **…** modifier le numéro avec [Touches] ▶ **OK** ▶ **…** modifier le nom avec [Touches] ▶ **OK**

Attribuer la marque VIP à une entrée

Il est possible d'attribuer une **Appel VIP Mélodie** et/ou une **Appel VIP Couleur** à chaque entrée.
L'entrée s'affichera avec cette couleur dans le répertoire et avec le symbole VIP.

▶ [Répertoire] ▶ **…** sélectionner l'entrée souhaitée avec [Navigation] ▶ **Menu** ▶ **…** puis

- Mélodie : ▶ [Navigation] **Appel VIP Mélodie** ▶ **OK** ▶ … sélectionner la mélodie souhaitée avec [Navigation] ▶ **OK**
- Couleur : ▶ [Navigation] **Appel VIP Couleur** ▶ **OK** ▶ … sélectionner la couleur souhaitée avec [Navigation] ▶ **OK**

Modifier/compléter un numéro pour un appel

▶ [Répertoire] ▶ **…** sélectionner l'entrée souhaitée avec [Navigation] ▶ **Menu** ▶ [Navigation] **Afficher le numéro** ▶ **OK** **…** le numéro s'affiche à l'écran ▶ **… modifier/compléter** le numéro avec [Touches] ▶ **…** composer le numéro avec [Décrocher]

Il est possible d'enregistrer le numéro affiché dans le répertoire :
▶ **Menu** ▶ **Copie vers le répertoire** ▶ **OK**

Effacer une entrée

▶ [Répertoire] ▶ **…** sélectionner l'entrée souhaitée avec [Navigation] ▶ **Menu** ▶ [Navigation] **Effacer entrée** ▶ **OK**

Supprimer toutes entrées du répertoire

▶ [Répertoire] ▶ **Menu** ▶ [Navigation] **Effacer la liste** ▶ **OK** ▶ **Effacer ?** ▶ **OK**

Touches de numérotation abrégée

Attribuer des entrées du répertoire aux touches 0 et 2 à 9 :

▶ [Répertoire] ▶ **…** mit [Navigation] sélectionner l'entrée souhaitée avec ▶ **Menu** ▶ [Navigation] **Touche de raccourci** ▶ **OK** **…** puis
▶ … appuyer sur la touche souhaitée avec [Touches]

ou ▶ … sélectionner la touche souhaitée avec [Navigation] ▶ **OK**

Pour composer le numéro : ▶ … appuyer **longuement** sur la touche de numérotation abrégée en mode veille

Transmettre une entrée/le répertoire

Il est possible de transmettre le répertoire complet ou différentes entrées.

- Le combiné du destinataire et celui de l'émetteur sont enregistrés sur la même base.
- L'autre combiné et la base peuvent recevoir et envoyer des entrées de répertoire.

- Un appel externe interrompt le transfert.
- **Appel VIP Mélodie** et **Appel VIP Couleur** ne sont pas transmises.
- Les entrées contenant des numéros déjà enregistrés sont effacées.

Transmettre différentes entrées

▶ ▶ **...** sélectionner l'entrée souhaitée avec ▶ **Menu** ▶ **Copier l'entrée** ▶ **OK** ▶ **...** sélectionner le combiné récepteur avec ▶ **OK** **... Entrée copiée. Autre copie?** s'affiche une fois le transfert réussi **...** puis

- Si **une** autre entrée doit être envoyée : ▶ **OK**
- Si **aucune** autre entrée ne doit être envoyée : ▶ **Retour**

Transmettre le répertoire complet

▶ ▶ **Menu** ▶ **Copier la liste** ▶ **OK** ▶ **...** sélectionner le combiné récepteur avec ▶ **OK**

Enregistrer un numéro dans le répertoire

Enregistrer dans le répertoire des numéros affichés dans une liste, dans le journal des appels ou dans la liste des numéros bis par ex., ainsi que les numéros qui viennent d'être entrés pour téléphoner :

Un numéro s'affiche à l'écran.

▶ **Menu** ▶ **Copie vers le répertoire** ▶ **OK** ▶ **...** confirmer le numéro avec **OK** ▶ **...** compléter éventuellement le nom ▶ **OK**

Autres fonctions

Réveil

Le réveil est signalé à l'écran ainsi que le volume et la mélodie (➔ p. 23) sélectionnés pendant 60 secondes max. Pendant un appel, le réveil n'est signalé que par un bip court.

Il est nécessaire d'avoir réglé au préalable la date et l'heure (➔ p. 7).

Activer la fonction de réveil

▶ **Menu** ▶ **Réveil** ▶ **OK** ▶ **Activation** ▶ **OK** (☑ = activé) ▶ **...** entrée l'heure et les minutes du réveil avec ▶ **OK** (✓ **Enregistré**)

Lorsque le réveil est activé, le symbole et l'heure de réveil sont indiqués sur l'affichage en mode veille.

Désactiver le réveil

▶ **Menu** ▶ **Réveil** ▶ **OK** ▶ **Activation** ▶ **OK** (☐ = désactivé)

Régler l'heure de réveil

▶ **Menu** ▶ **Réveil** ▶ **OK** ▶ **Heure de réveil** ▶ **OK** ▶ **Dt/Hre :** ▶ **...** régler l'heure et les minutes du réveil avec ▶ **OK** (✓ **Enregistré**)

Désactiver le réveil / mode Rappel

Une sonnerie retentit.

- Désactivation jusqu'au prochain réveil : ▶ appuyer sur **Arrêt**
- Mode Rappel : ▶ appuyer sur **Pause** ou sur une touche quelconque … le réveil est désactivé et redéclenché au bout de 5 minutes

- Si aucune touche n'est actionnée, le réveil s'arrête au bout de 60 secondes et est redéclenché au bout de 5 minutes.
- A la deuxième répétition, le réveil est désactivé pendant 24 heures.

ECO DECT

Par défaut, la portée de l'appareil est maximale. De ce fait, une couverture radio optimale est garantie. En mode veille, le combiné ne produit aucune émission (**Sans radiat.**). Seule la base assure le contact avec le combiné en cas de signaux radio faibles. Au cours d'une communication, la puissance d'émission s'adapte automatiquement à la distance entre la base et le combiné. Plus cette distance est faible, et plus les émissions seront réduites.

Pour réduire encore plus les émissions :

Réduire les émissions de jusqu'à 80 %

▶ **Menu** ▶ **Réglages** ▶ **OK** ▶ **Système** ▶ **OK** ▶ **ECO DECT** ▶ **OK** ▶ **DistanceMax** ▶ **OK** (☐ = désactivé)

- Ce réglage permet de réduire également la portée.
- Il n'est pas possible d'utiliser un répéteur pour augmenter la portée.

Désactiver les émissions en mode veille

▶ **Menu** ▶ **Réglages** ▶ **OK** ▶ **Système** ▶ **OK** ▶ **ECO DECT** ▶ **OK** ▶ **Sans radiat.** ▶ **OK** (☑ = désactivé)

- Pour tirer le meilleur parti du réglage **Sans radiat.**, tous les combinés inscrits doivent prendre en charge cette fonctionnalité.
- Lorsque le réglage **Sans radiat.** est activé et qu'un combiné ne prenant pas en charge cette fonctionnalité est inscrit sur la base, **Sans radiat.** est automatiquement désactivé. Dès que ce combiné est à nouveau désinscrit, le réglage **Sans radiat.** est automatiquement réactivé.
- La liaison radio n'est établie automatiquement que pour les appels entrants et sortants. L'établissement de la connexion est décalé d'environ 2 secondes.
- Pour qu'un combiné puisse rapidement établir la liaison radio avec la base lors d'un appel entrant, il doit régulièrement « se mettre à l'écoute » sur la base, à savoir analyser l'environnement. Cela augmente la consommation électrique et diminue donc l'autonomie, à la fois en veille et en communication du combiné.
- Lorsque Sans radiat. est activé, la portée n'est pas affichée et aucune alarme de portée n'est émise sur le combiné. Vous vérifiez l'accès en essayant d'établir une liaison.
  ▶ Appuyer **longuement** sur la touche Décrocher … la tonalité libre retentit.
- Plus d'informations sur Internet à l'adresse www.gigaset.com.

Faire évoluer le téléphone

Plusieurs combinés

Faites évoluer le téléphone en un système téléphonique sans fil.
Vous trouverez des informations sur d'autres combinés à l'adresse www.gigaset.com.

Compatibilité

Vous trouverez quelles sont les fonctions principales disponibles pour les combinaisons d'appareils entre la base et les différents combinés sous : www.gigaset.com/compatibility

Ouverture d'une session

Il est possible d'inscrire jusqu'à quatre combinés sur la base.

- Il faut effectuer l'inscription du combiné **aussi bien** sur la base **que** sur le combiné.
- Cette opération **doit être effectuée dans un délai de 60 secondes**.

Sur la base : ▶ Appuyer **longuement** sur la touche Inscription/Paging (➔ p. 1) (3 secondes min.) …

et sur le combiné A540 : ▶ **Menu** ▶ **Réglages** ▶ **OK** ▶ **Inscription** ▶ **OK** ▶ **Inscrire le combiné** ▶ **OK** ▶ … entrer éventuellement le code PIN système (à la livraison : 0000) ▶ **OK**

La connexion avec la base est établie, l'opération peut prendre un certain temps.

- Les noms « **INT 1** », « **INT 2** », etc. sont attribués automatiquement aux combinés. Chaque combiné reçoit automatiquement le numéro interne disponible le plus bas (1-4). L'inscription une fois réussie est confirmée à l'écran.
- Si quatre combinés sont déjà inscrits sur la base (tous les numéros internes sont attribués), la base remplace automatiquement le combiné ayant le numéro interne 4 par le nouveau. Si cela ne fonctionne pas, par exemple parce qu'une conversation est menée avec ce combiné, le message **Aucun N° inter. disponible** s'affiche. Dans ce cas, il faut déconnecté un autre combiné qui n'est plus utilisé et répéter la procédure d'inscription.
- Pour d'**autres combinés Gigaset** et les combinés avec fonctionnalité GAP : inscription du combiné conformément à au mode d'emploi respectif.

Déconnexion

▶ **Menu** ▶ **Réglages** ▶ **OK** ▶ **Inscription** ▶ **OK** ▶ **Retirer le combiné** ▶ **OK** … le combiné utilisé est sélectionné ▶ … avec sélectionner éventuellement un autre combiné ▶ **OK** ▶ … entrer au besoin le code PIN système (valeur par défaut : 0000) ▶ **OK** (✓ **Enregistré**)

Recherche d'un combiné (« Paging »)

▶ Appuyer **brièvement** sur la touche Inscription/Paging de la base (➔ p. 1) … tous les combinés sonnent en même temps (« paging ») même si les sonneries sont désactivées

Terminer la recherche

Sur la base : ▶ appuyer à nouveau **brièvement** sur la touche Inscription/Paging

ou sur le combiné : ▶ appuyer sur la touche Décrocher ou la touche Raccrocher

L'appel Paging s'arrête **automatiquement** au bout de 3 minutes env.

Appel interne

Appeler un certain combiné

▶ Appuyer **brièvement** sur [◁] … la liste des combinés s'affiche ▶ … sélectionner le combiné avec [▲▼] ▶ … appuyer sur la touche Décrocher [✆]

Appel de tous les combinés (appel collectif)

▶ appuyer **longuement** sur [◁]

ou ▶ appuyer **brièvement** sur [◁] … la liste des combinés s'affiche ▶ … sélectionner **Génér.** avec [▲▼] ▶ appuyer sur la touche Décrocher [✆]

- Les communications internes avec d'autres combinés sont gratuites.
- Son propre combiné n'est pas affiché.
- Un combiné est appelé immédiatement lorsqu'un seul autre combiné est inscrit.

Double appel interne / transfert en interne

Au cours d'une communication avec un correspondant **externe**, la communication doit être transférée à un correspondant **interne** ou réalisée avec lui en double appel.

▶ [◁] **…** la liste des combinés s'affiche ▶ **…** sélectionner un certain combiné ou **Appel général** ▶ **OK** ou appuyer sur la touche Décrocher [✆]

Réaliser un double appel

Revenir au correspondant externe : ▶ **Retour**

Transmettre une communication externe

Avant ou après la réponse du correspondant appelé : ▶ appuyer sur la touche Raccrocher [⏻]

Si le correspondant appelé ne répond pas ou ne décroche pas :
▶ terminer le double appel avec **Retour**

Participation à une communication externe

Un correspondant interne peut se joindre à une communication externe et participer à la conversation (conférence).

La fonction **Intrus. INT** est activée :
▶ **Menu** ▶ [▲▼] **Réglages** ▶ **OK** ▶ [▲▼] **Téléphonie** ▶ **OK** ▶ [▲▼] **Intrus. INT** ▶ **OK** ([☑] = activé)

▶ Appuyer **longuement** sur la touche Décrocher [✆] **…** tous les correspondants entendent un signal sonore

Fin de la participation

▶ Appuyer sur la touche Raccrocher [⏻] … tous les correspondants entendent un signal sonore

Répéteur

Un répéteur Gigaset augmente la portée de réception entre le combiné Gigaset et la base.

Configurer le répéteur

Paramètres ECO DECT : ▶ activer **DistanceMax (** → p. 19)

et ▶ désactiver **Sans radiat. (** → p. 19)

et activer le répéteur sur le combiné :
▶ **Menu** ▶ [▲▼] **Réglages** ▶ **OK** ▶ [▲▼] **Système** ▶ **OK** ▶ [▲▼] **Répéteur** ▶ **OK** ▶ **Modif. parm. ?** ▶ **OK** ([☑] = activé)

et inscrire le répéteur sur la base : ▶ Appuyer **longuement** sur la touche Inscription/Paging (➔ p. 1) (3 secondes min.) ▶ … raccorder le bloc secteur du répéteur à une prise … le répéteur est inscrit automatiquement sur la base. La réussite ou l'échec de l'inscription est affiché par les LED du répéteur

Plus d'informations sur Internet à l'adresse www.gigaset.com/gigasetrepeater.

Fonctionnement avec routeur

En cas de fonctionnement d'un routeur avec une ligne analogique, les éventuels **échos** peuvent être réduits en activant le **mode XES**[1].

▶ **Menu** ▶ **Réglages** ▶ **OK** ▶ **Système** ▶ **OK** ▶ **Mode XES** ▶ **OK** (☑ = activé)

Si vous ne rencontrez pas de problème d'échos, il faudrait désactiver le mode XES (état à la livraison).

Fonctionnement sur système téléphonique

Plusieurs réglages sont en principe nécessaires pour un fonctionnement derrière des systèmes téléphoniques, voir le mode d'emploi du système.

▶ **Menu** ▶ *#0 5 *# … le chiffre 9 s'affiche à l'écran ▶ … sélectionner avec :

- **Mode de numérotation :** ▶ 1 8 ▶ 0 = fréquence vocale (FV) ▶ **OK** ou ▶ 1 = numérotation par impulsion (ND) ▶ **OK**
- **Durée du flashing :** ▶ 1 0 ▶ 0 = 80 ms ▶ **OK** ou ▶ 1 = 100 ms ▶ **OK**
  ou ▶ 2 = 120 ms ▶ **OK** ou ▶ 3 = 400 ms ▶ **OK**
  ou ▶ 4 = 250 ms ▶ **OK** ou ▶ 5 = 300 ms ▶ **OK**
  ou ▶ 6 = 600 ms ▶ **OK** ou ▶ 7 = 800 ms ▶ **OK**
- **Pause après prise de ligne :** ▶ 1 6 ▶ 1 = 1 s ▶ **OK** ou ▶ 2 = 3 s ▶ **OK**
  ou ▶ 3 = 7 s ▶ **OK**
- **Pause après touche R :** ▶ 1 2 ▶ 1 = 800 ms ▶ **OK** ou ▶ 2 = 1600 ▶ **OK**
  ou ▶ 3 = 3200 ms ▶ **OK**

Le chiffre du réglage actuel clignote.

Insertion d'une pause interchiffre pendant la composition d'un numéro

▶ Appuyer **longuement** sur la touche R R … un **P** s'affiche à l'écran

Activation provisoire du mode de numérotation par impulsion au mode fréquence vocale (FV)

Après avoir composé le numéro externe ou une fois que la connexion est établie :

▶ Appuyer **brièvement** sur la touche Astérisque *

1. XES signifie « e**X**tended **E**cho **S**uppression »

Réglages du téléphone

Écran

Langue

Différentes langues sont disponibles pour l'affichage.

▶ **Menu** ▶ [▲▼] **Réglages** ▶ **OK** ▶ [▲▼] **Langue** ▶ **OK** ▶ **...** sélectionner la langue avec [▲▼] ▶ **OK** (☑ = sélectionné)

Écran de veille

Il est possible de définir une horloge numérique comme écran de veille.

▶ **Menu** ▶ [▲▼] **Réglages** ▶ **OK** ▶ [▲▼] **Réglage écran** ▶ **OK** ▶ **Ecran de veille** ▶ **OK** ▶ **...** sélectionner **Aucun écran de veille / Horloge digitale** avec [▲▼] ▶ **OK** (☑ = sélectionné)

Passer de l'écran de veille à l'affichage ne mode veille : ▶ appuyer **brièvement** sur la touche [☎]

Modèle de couleur

L'éclairage de fond de l'écran est réglable dans 4 couleurs différentes.

▶ **Menu** ▶ [▲▼] **Réglages** ▶ **OK** ▶ [▲▼] **Réglage écran** ▶ **OK** ▶ [▲▼] **Couleur** ▶ **OK** ▶ **...** sélectionner **Sél. couleur 1...4** avec [▲▼] ▶ **OK** (☑ = sélectionné)

Contraste

Le contraste de l'écran est réglable dans 9 niveaux différents.

▶ **Menu** ▶ [▲▼] **Réglages** ▶ **OK** ▶ [▲▼] **Réglage écran** ▶ **OK** ▶ [▲▼] **Contraste** ▶ **OK** ▶ **...** sélectionner **Niveau: 1...9** avec [▲▼]**OK** ▶ (☑ = sélectionné)

Sonneries du combiné

Réglage de base de la sonnerie.

Activer/désactiver la sonnerie de **façon permanente** : ▶ appuyer **longuement** sur la touche Astérisque [*◦]

Désactiver la sonnerie **pour l'appel actuel** : ▶ **Menu** ▶ **Silence** ▶ **OK**

Volume de la sonnerie

▶ **Menu** ▶ [▲▼] **Réglages** ▶ **OK** ▶ [▲▼] **Réglage audio** ▶ **OK** ▶ [▲▼] **Volume de la sonnerie** ▶ **OK** ▶ **...** régler le volume de la sonnerie avec [▲▼] ▶ **OK** (✓ **Enregistré**)

Le volume est identique pour tous les types d'appel.

Mélodie de la sonnerie

Il est possible de régler séparément la mélodie de la sonnerie pour les appels externes, les appels internes et le réveil.

▶ **Menu** ▶ [▲▼] **Réglages** ▶ **OK** ▶ [▲▼] **Réglage audio** ▶ **OK** ▶ [▲▼] **Sonneries (combiné)** ▶ **OK** **...** puis

- Appels externes : ▶ **Pour appel externe** ▶ **OK** ▶ **Mélodies** ▶ **OK**
- Appels internes : ▶ [▲▼] **Pour appel interne** ▶ **OK**
- Réveil : ▶ [▲▼] **Pour le réveil** ▶ **OK**

▶ **...** sélectionner la mélodie de la sonnerie avec [▲▼] ▶ **OK** (☑ = sélectionné)

Sonneries de la base (uniquement Gigaset A540A)

Il est possible de régler la mélodie et le volume de la sonnerie sur la base.

▶ **Menu** ▶ [▲▼] **Réglages** ▶ **OK** ▶ [▲▼] **Réglage audio** ▶ **OK** ▶ [▲▼] **Sonnerie(Base)** ▶ **OK** … puis

- Volume de la sonnerie : ▶ **Volume de la sonnerie** ▶ **OK** ▶ … régler le volume de la sonnerie avec [▲▼] ▶ **OK** (✓ **Enregistré**)
- Mélodie : ▶ [▲▼] **Mélodie** ▶ **OK** ▶ … sélectionner la mélodie de la sonnerie avec [▲▼] ▶ **OK** (☑ = sélectionné)

Tonalités d'avertissement/alarme piles

Le combiné avertit par un signal sonore des différentes activités et différents états. Les bips sonores peuvent être activés ou désactivés indépendamment les uns des autres.

▶ **Menu** ▶ [▲▼] **Réglages** ▶ **OK** ▶ [▲▼] **Réglage audio** ▶ **OK** … puis

- Tonalités d'avertis. : ▶ … sélectionner **d'avertis.** avec [▲▼] **Tonalités** ▶ **OK** (☑ = sélectionné)
- Alarme batterie : ▶ … sélectionner **Alarme batterie** avec [▲▼] ▶ **OK** (☑ = sélectionné)

Mélodie d'attente

Il est possible d'activer ou de désactiver la mélodie d'attente qu'entend un appelant externe au cours d'un double appel interne et d'un renvoi d'appel.

▶ **Menu** ▶ [*] [#] [0␣] [5 jkl] [#] [1 ∞] [7 pqrs] … le réglage actuel clignote dans le champ de saisie (**0** par ex.) ▶ … entrer le chiffre avec [▦] :

- Désactiver : ▶ [0␣] ▶ **OK** (✓ **Enregistré**)
- Activation : ▶ [1 ∞] ▶ **OK** (✓ **Enregistré**)

Décroché automatique

L'appel est pris dès que le combiné est retiré du chargeur.

▶ **Menu** ▶ [▲▼] **Réglages** ▶ **OK** ▶ [▲▼] **Téléphonie** ▶ **OK** ▶ **Décroché auto.** ▶ **OK** (☑ = activé)

Protection contre les appels indésirables

Commande temporelle pour les appels externes

Le téléphone ne sonne pas pendant une période déterminée.

▶ **Menu** ▶ [▲▼] **Réglages** ▶ **OK** ▶ [▲▼] **Réglage audio** ▶ **OK** … puis

- Combiné : ▶ [▲▼] **Sonneries (combiné)** ▶ **OK** ▶ **Pour appel externe** ▶ **OK** ▶ [▲▼] **Plages horaires** ▶ **OK** ▶ [▲▼] **Activation** ▶ **OK** (☑ = activé) … puis régler ou modifier la période : ▶ [▲▼] **Réglages** ▶ **OK** ▶ **Sans sonner. de** … entrer le début ▶ **OK** ▶ **Sonn. dés. jusq.** … entrer la fin ▶ **OK** (✓ **Enregistré**)
- Base : (uniquement A540A) ▶ [▲▼] **Sonnerie(Base)** ▶ **OK** ▶ [▲▼] **Plages horaires** ▶ **OK** ▶ **Activation** ▶ **OK** (☑ = activé) … puis régler ou modifier la période : ▶ [▲▼] **Réglages** ▶ **OK** ▶ **Éteint dès** … entrer le début ▶ **OK** ▶ **Éteint à** … entrer la fin ▶ **OK** (✓ **Enregistré**)

Pendant cette période, le combiné sonne pour les appelants auxquels une mélodie VIP a été attribuée dans le répertoire.

Pas de sonnerie pour les appels masqués

Le combiné ne sonne pas pour les appels masqués (l'appelant a masqué volontairement la présentation du numéro).

▶ **Menu** ▶ **Réglages** ▶ **OK** ▶ **Réglage audio** ▶ **OK** ▶ **Sonneries (combiné)** ▶ **OK** ▶ **Pour appel externe** ▶ **OK** ▶ **Appel anonyme désactivé** ▶ **OK** (☑ = activé)

- Ce réglage ne s'applique qu'au combiné sur lequel le réglage a été effectué.
- L'appel n'est indiqué qu'à l'écran.

Code PIN système

Modification du code PIN système

▶ **Menu** ▶ **Réglages** ▶ **OK** ▶ **Système** ▶ **OK** ▶ **Code confident. PIN système** ▶ **OK** ▶ **...** avec entrer le code PIN système actuel (à la livraison : 0000) ▶ **OK** ▶ **...** entrer le nouveau code PIN (4 chiffres, 0 à 9) avec ▶ **OK**

Réinitialiser le code PIN système

Le code PIN système peut être réinitialisé à **0000** à tout moment si on ne s'en rappelle plus.

- Dans ce cas, **tous les réglages de la base** sont réinitialisés !
- **Tous les combinés** sont alors désinscrits !

▶ Débrancher le câble électrique de la base ▶ Maintenir enfoncée la touche Inscription/Paging de la base tout en rebranchant le câble à la base ▶ Maintenir enfoncée la touche Inscription/Paging pendant encore au moins 5 secondes

Réinitialisation du téléphone

Il est possible de réinitialiser séparément les réglages de la base et du combiné.

▶ **Menu** ▶ **Réglages** ▶ **OK** ▶ **Système** ▶ **OK** ▶ **Réinitialisation du combiné/Réinitialisation de la base** ▶ **OK** ▶ **...** Répondre à la demande de confirmation avec **OK**

- Lors de la réinitialisation du combiné (**Réinitialisation du combiné**) les réglages audio et d'affichage sont effacés.
- Lors de la réinitialisation de la base (**Réinitialisation de la base**), les réglages ECO DECT, du répondeur et du système sont réinitialisés et les journaux des appels ainsi que les listes du répondeur effacés.

Ne sont **pas** concernés :

- date et heure,
- inscriptions des combinés à la base ainsi que la sélection actuelle de la base,
- code PIN système,
- entrées du répertoire,
- liste des numéros bis.

Remarques du fabricant

Service Clients

Guide étape par étape dans l'utilisation de votre solution avec le service clients Gigaset
www.gigaset.com/service

Visitez notre page dédiée au service clients, à l'adresse :
www.gigaset.com/service
Vous y trouverez notamment les éléments suivants :

- Questions-réponses
- Téléchargements gratuits de logiciels et de modes d'emploi
- Tests de compatibilité

Contactez nos collaborateurs du service clients :
Vous ne trouvez pas les réponses à vos questions dans la rubrique « Questions-réponses » ? Nous nous tenons à votre disposition...

... par e-mail : www.gigaset.com/contact

... par téléphone :
Pour toute demande de réparation, de réclamation ou de garantie :
(0)1 57 32 45 22
Coût d'un appel local depuis une ligne fixe.

Munissez-vous de votre preuve d'achat.

Veuillez noter que les produits Gigaset font l'objet d'une certification officielle obtenue de l'autorité afférente et en conformité avec les conditions spécifiques de réseau du pays concerné. Il est clairement spécifié sur les boîtes à coté du logo CE le ou les pays pour le(s)quel(s) le produit a été développé.

Si les équipements sont utilisés de manière contradictoire avec les instructions fournies dans le manuel, cela peut entrainer des répercussions sur les conditions de recours en garantie (réparation ou échange de produit). Afin d'utiliser la garantie, l'acheteur du produit est invité à soumettre un reçu prouvant la date d'achat (date depuis laquelle la période de garantie débute) et le type du produit acheté.

Homologation

Cet appareil est destiné au réseau téléphonique analogique français.

Les spécificités nationales sont prises en compte.

Par la présente, la société Gigaset Communications GmbH déclare que cet appareil est conforme aux exigences fondamentales et autres dispositions applicables de la directive 1999/5/CE.

La déclaration de conformité à la directive 1999/5/CE pour votre pays est disponible ici :
www.gigaset.com/docs.

Cette déclaration est également disponible dans les fichiers « International Declarations of Conformity » ou « European Declarations of Conformity ».

Veuillez consulter ces fichiers.

CE 0682

Questions et réponses

Propositions de solutions sur Internet à l'adresse
www.gigaset.com/service

En complément, les tableaux suivants reprennent les étapes du dépannage.

L'écran n'affiche rien.

- Le combiné n'est pas activé : ▶ maintenir la touche [☎] **longuement** enfoncée.
- Les piles sont vides : ▶ recharger ou remplacer les piles (➔ p. 6).
- Le code de verrouillage des touches/de l'écran est activé : ▶ Appuyez **longuement** sur la touche [#].

« Base » clignote à l'écran.

- Le combiné est hors de la zone de portée de la base : ▶ réduire la distance entre le combiné et la base.
- La base n'est pas activée : ▶ contrôler le bloc secteur de la base.
- La portée de la base a diminué car **DistanceMax** est désactivé : activer ▶ **DistanceMax** (➔ p. 19) ou ▶ réduire la distance entre le combiné et la base.

Le message « Inscrire le combiné svp » ou « Poser combiné sur la base » clignote à l'écran.

- Le combiné n'est pas encore enregistré dans la base ou a été effacé par l'enregistrement d'un autre combiné (plus de 4 inscriptions DECT) : ▶ Réenregistrer le combiné (➔ p. 7, ➔ p. 21).

Le combiné ne sonne pas.

- La sonnerie est désactivée : ▶ Activer la sonnerie (➔ p. 24).
- Le téléphone ne sonne pas si l'appelant masque son numéro d'appel : ▶ activer la sonnerie pour les appels masqués (➔ p. 25).
- Le téléphone ne sonne pas pendant une période donnée : ▶ vérifier la commande temporelle pour les appels externes (➔ p. 25).

Aucune tonalité ni sonnerie de la ligne fixe.

- Le cordon téléphonique fourni n'a pas été utilisé ou a été remplacé par un autre cordon avec un mauvais brochage : ▶ Utiliser exclusivement le cordon téléphonique fourni ou vérifier que le brochage est correct lors de l'achat d'un cordon dans un magasin spécialisé (➔ p. 32).

La communication est systématiquement coupée au bout de 30 secondes environ.

- Un répéteur (avant la version 2.0) a été activé ou désactivé (➔ p. 22) : ▶ Désactiver puis réactiver le combiné (➔ p. 8).

Tonalité d'erreur après la demande du code PIN système.

- Le code PIN système que vous avez entré n'est pas correct : ▶ répéter la procédure, remettre éventuellement le code sur 0000 (➔ p. 26).

Code PIN système oublié.

- ▶ Remettre le code PIN système sur 0000 (➔ p. 26).

Votre correspondant n'entend rien.

- Le combiné est en « mode secret » : ▶ activer à nouveau le microphone (➔ p. 11).

Le numéro de l'appelant ne s'affiche pas.

- La **présentation du numéro** (CLI) n'est pas activée chez l'appelant : ▶ l'**appelant** doit demander à son opérateur d'activer la présentation du numéro de l'appelant (CLI).
- La **présentation du numéro de l'appelant** (CLIP) n'est pas une fonction prise en charge par l'opérateur ou n'est pas activée pour vous : ▶ Demander à votre opérateur l'activation de la fonction de présentation du numéro de l'appelant (CLIP).
- Le téléphone est raccordé à un système téléphonique/un routeur à système téléphonique intégré (passerelle) qui ne transmet pas toutes les informations :
  ▶ Réinitialiser l'installation : débrancher brièvement le système téléphonique. Rebrancher le connecteur et attendre le redémarrage de l'appareil.
  ▶ Vérifier les paramètres du système téléphonique et activer éventuellement la présentation du numéro. Rechercher les termes CLIP, présentation du numéro, transmission du numéro, affichage de l'appelant, etc. dans le mode d'emploi du système ou demander au fabricant de l'appareil.

Tonalité d'erreur en cas de saisie incorrecte.

- Échec de l'action/saisie erronée : ▶ répéter la procédure … lors de cette nouvelle opération, bien observer l'écran et, si nécessaire, consulter le mode d'emploi.

Il n'est pas possible d'écouter la messagerie externe.

- Le système téléphonique est réglé en mode numérotation par impulsion : ▶ le régler en mode fréquence vocale (➔ p. 23).

Répondeur (uniquement Gigaset A540A) :

Les messages sont enregistrés dans le journal des appels sans l'heure ni la date.

- La date et l'heure ne sont pas réglée : ▶ régler la date et l'heure (➔ p. 7).

Lors de la commande à distance, le répondeur indique « PIN non valide ».

- Le code PIN système saisi est erroné : ▶ Répéter la saisie du code PIN système.
- Le code PIN système est encore réglé sur 0000 : ▶ saisir un code différent de 0000 (➔ p. 26).

Le répondeur n'enregistre pas les messages.

- La mémoire est pleine :
  ▶ Effacer les anciens messages.
  ▶ Écouter les nouveaux messages, puis les effacer.

Certificat de garantie

La présente garantie bénéficie, dans les conditions ci-après, à l'utilisateur final ayant procédé à l'acquisition de ce Produit Gigaset Communications (ci-après le Client).

Pour la France, la présente garantie ne limite en rien, ni ne supprime, les droits du Client issus des articles suivants du Code Civil Français et du Code de la Consommation Français:

Article L.211-4 du Code de la Consommation :

« Le vendeur est tenu de livrer un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance.

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité. »

Article L.211-5 du Code la Consommation :

« Pour être conforme au contrat, le bien doit :

1° Être propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :

- correspondre à la description donnée par le vendeur et posséder les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;
- présenter les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;

2° Ou présenter les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté. »

Article L.211-12 du Code de la Consommation :

« L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien. »

Article 1641 du Code Civil :

« Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage, que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus. »

Article 1648 du Code Civil, alinéa premier :

« L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice. »

- Si ce Produit Gigaset Communications et ses composants présentent des vices de fabrication et/ou de matière dans les 24 mois suivant son achat neuf, Gigaset Communications procédera à sa réparation ou le remplacera gratuitement et de sa propre initiative par un modèle identique ou par modèle équivalent correspondant à l'état actuel de la technique. La présente garantie n'est valable que pendant une période de 6 mois à compter de sa date d'achat neuf pour les pièces et éléments de ce Produit Gigaset Communications qui sont soumis à l'usure (par ex. batteries, claviers et boîtiers).
- La présente garantie n'est pas valable en cas de non-respect des informations contenues dans le mode d'emploi, ou en cas de dommage manifestement provoqué par une manipulation ou une utilisation inadéquate.
- La présente garantie ne s'applique pas aux éléments et données fournis par le vendeur du Produit Gigaset Communications, ou installés par le Client lui-même (par ex. l'installation, la configuration, le téléchargement de logiciels, l'enregistrement de données). Sont également exclus de la présente garantie le manuel d'utilisation ainsi que tout logiciel fourni séparément sur un autre support de données, ainsi que les Produits Gigaset Communications dotés d'éléments ou d'accessoires non homologués par Gigaset Communications, les Produits dont les dommages sont causés volontairement ou par négligence (bris, casses, humidité, température inadéquate, oxydation, infiltration de liquide, surtension électrique, incendie, ou tout autre cas de force majeure), les Produits Gigaset Communications présentant des traces d'ouverture (ou de réparation et/ou modifications effectuées par un tiers non agréé par Gigaset Communications), et les Produits envoyés en port dû à Gigaset Communications ou à son centre agréé.
- La facture ou le ticket de caisse comportant la date d'achat par le Client sert de preuve de garantie. Une copie de ce document justifiant de la date de départ de la garantie est à fournir pour toute mise en œuvre de la présente garantie. Un justificatif d'achat doit au moins comporter le nom et le logo de l'enseigne, la date d'achat, le modèle concerné et le prix. Le Client doit faire valoir ses droits à garantie dans les deux mois de la découverte du vice du Produit, sauf disposition impérative contraire.
- Le présent Produit Gigaset Communications ou ses composants échangés et renvoyés à Gigaset Communications ou son prestataire deviennent propriété de Gigaset Communications.
- La présente garantie s'applique uniquement aux Produits Gigaset Communications neufs achetés au sein de l'Union Européenne. Elle est délivrée par Gigaset Communications France SAS., Energy Park, 132/134 boulevard de Verdun, Bât 7, 5ème étage, 92400 Courbevoie.
- La présente garantie représente l'unique recours du Client à l'encontre de Gigaset Communications pour la réparation des vices affectant le Produit Gigaset Communications. Gigaset Communications exclut donc toute autre responsabilité au titre des dommages matériels et immatériels directs ou indirects, et notamment la réparation de tout préjudice financier découlant d'une perte de bénéfice ou d'exploitation, ainsi que des pertes de données. En aucun cas Gigaset Communications n'est responsable des dommages survenus aux biens du Client sur lesquels est connecté, relié ou intégré le Produit Gigaset Communications, sauf disposition impérative contraire.
  De même, la responsabilité de Gigaset Communications ne peut être mise en cause pour les dommages survenus aux logiciels intégrés dans le Produit Gigaset Communications par le Client ou tout tiers à l'exception de Gigaset Communications.
- La mise en jeu de la présente garantie, et l'échange ou la réparation concernant le Produit Gigaset Communications ne font pas naître une nouvelle période de garantie, qui demeure en tout état de cause la durée initiale, sauf disposition impérative contraire.
- Gigaset Communications se réserve le droit de facturer au client les frais découlant du remplacement ou de la réparation du Produit Gigaset Communications lorsque le défaut du Produit Gigaset Communications n'est pas couvert par la garantie. De même Gigaset Communications pourra facturer au Client les frais découlant de ses interventions sur un Produit Gigaset Communications remis par le Client et en bon état de fonctionnement.

Pour faire usage de la présente garantie, veuillez contacter en priorité votre revendeur, ou bien le service téléphonique de Gigaset Communications dont vous trouverez le numéro dans le manuel d'utilisation ci-joint.

Environnement

Mise au rebut

Les batteries ne font pas partie des déchets ménagers. Au besoin, consulter la réglementation locale sur l'élimination des déchets, que vous pouvez demander à votre commune ou au revendeur du produit.

La procédure d'élimination des produits électriques et électroniques diffère de celle des déchets municipaux et nécessite l'intervention de services désignés par le gouvernement ou les collectivités locales.

Le symbole de la poubelle barrée signifie que la directive européenne 2002/96/EC s'applique à ce produit.

Le tri et la collecte séparée de vos appareils usagés aide à prévenir toute conséquence négative pour l'environnement ou pour la santé publique. Il s'agit d'une condition primordiale pour le traitement et le recyclage des équipements électriques et électroniques usagés.

Pour plus d'informations sur le traitement des appareils usagés, contacter votre mairie, la déchetterie la plus proche ou le revendeur du produit.

Valeur DAS des combinés Gigaset

Il existe une valeur pour les équipements radios qui permet de connaître le niveau maximal d'onde auquel peut être exposé le consommateur final.

Cette limite a été établie par plusieurs organisations scientifiques indépendantes, comme la commission internationale sur la protection des rayonnements non-ionisants (ICNIRP), en incluant d'importantes marges de sécurités afin de protéger les utilisateurs.

Cette directive a été adopté et approuvé par l'organisation mondial de la santé (OMS).

Cette valeur (DAS), débit d'absorption spécifique est le niveau maximal d'onde radio auquel le consommateur peut être exposé en utilisant un DECT ou un téléphone mobile par exemple.

La réglementation impose que le DAS ne dépasse pas 2 W/kg.

En raison de la puissance de sortie très faible de nos combinés Gigaset, l'exposition aux ondes radios des consommateurs est bien en dessous de la valeur établie.

Vous pouvez également retrouver la valeur DAS de chacun de nos produits Gigaset sur le packaging ou sur notre site Internet.

Annexe

Entretien

Essuyer l'appareil avec un chiffon **légèrement humecté** ou un chiffon antistatique. Ne pas utiliser de solvants ou de chiffon microfibre.

Ne **jamais** utiliser de chiffon sec. Il existe un risque de charge statique.

En cas de contact avec des substances chimiques, il peut arriver que la surface de l'appareil soit altérée. En raison du grand nombre de produits chimiques disponibles dans le commerce, il ne nous a pas été possible de tester toutes les substances.

En cas de détérioration de la surface brillante, il est possible d'utiliser un produit de lustrage pour écrans de téléphones portables.

Contact avec des liquides

Si l'appareil a été mis en contact avec des liquides :

1. Débrancher l'appareil du secteur.
2. Retirer les batteries et laisser le logement des batteries ouvert.
3. Laisser le liquide s'écouler de l'appareil.
4. Sécher toutes les parties avec un chiffon absorbant.
5. Placer ensuite l'appareil, clavier vers le bas (si possible), avec le compartiment des batteries ouvert dans un endroit chaud et sec pendant **au moins 72 heures** (**ne pas le placer :** dans un micro-ondes, un four, etc.).
6. Attendre que l'appareil ait séché pour le rallumer.

Une fois complètement sec, il est possible que le combiné puisse fonctionner à nouveau.

Caractéristiques techniques

Piles

Technologie : 2 x AAA NiMH
Tension : 1,2 V
Capacité : 400 mAh

Autonomie/temps de charge du combiné

L'autonomie du téléphone dépend de la capacité, de l'ancienneté et des conditions d'utilisation des piles. (Les durées spécifiées sont les durées maximales.)

Autonomie en veille (heures) *	200 * / 110 **
Autonomie en communication (heures)	18
Autonomie pour 1h30 de communication quotidienne (heures) *	90 * / 65 **
Temps de charge sur la base (heures)	4
Temps de charge sur le chargeur (heures)	4

* **Sans radiat.** désactivé, **sans** éclairage de l'écran en mode veille
** **Sans radiat.** activé, **sans** éclairage de l'écran en mode veille

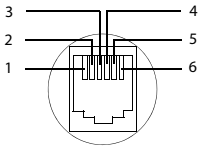
Puissance absorbée de la base

	A540	A540A
En veille		
• combiné sur le chargeur	0,6 W env.	0,7 W env.
• combiné pas déposé sur le chargeur	0,55 W env.	0,65 W env.
Au cours de l'appel	0,65 W env.	0,75 W env.

Caractéristiques techniques générales

Norme DECT	Prise en charge
Norme GAP	Prise en charge
Nombre de canaux	60 canaux duplex
Plage de radiofréquence	1880 à 1900 MHz
Mode duplex	Multiplexage temporel, longueur de trame 10 ms
Fréquence de répétition de l'impulsion d'envoi	100 Hz
Longueur de l'impulsion d'envoi	370 µs
Espacement entre canaux	1728 kHz
Débit binaire	1152 kbit/s
Modulation	GFSK
Codage de la voix	32 kbit/s
Puissance d'émission	Puissance moyenne par canal de 10 mW, puissance d'impulsion 250 mW
Portée	Jusqu'à 50 m à l'intérieur d'un bâtiment, jusqu'à 300 m en extérieur
Alimentation électrique de la base	230 V ~/50 Hz
Conditions ambiantes pour le fonctionnement	+5 °C à +45 °C ; 20 % à 75 % d'humidité relative
Mode de numérotation	FV (fréquence vocale)/ND (numérotation par impulsion)

Brochage de la prise téléphonique



1 libre
2 libre
3 a
4 b
5 libre
6 libre

Tables des caractères

Écriture standard

Appuyer plusieurs fois sur la touche correspondante.

	1x	2x	3x	4x	5x	6x	7x	8x	9x	10x	11x	12x	13x	14x	15x
1	1	£	$	¥	¤										
2 ABC	a	b	c	2	ä	á	à	â	ã	ç					
3 DEF	d	e	f	3	ë	é	è	ê							
4 GHI	g	h	i	4	ï	í	ì	î							
5 JKL	j	k	l	5											
6 MNO	m	n	o	6	ö	ñ	ó	ò	ô	õ					
7 PQRS	p	q	r	s	7	ß									
8 TUV	t	u	v	8	ü	ú	ù	û							
9 WXYZ	w	x	y	z	9	ÿ	ý	æ	ø	å					
0 ␣	[1)]	.	,	?	!	0	+	-	:	¿	¡	"	'	;	_
* ↺	*	/	(	)	<	=	>	%							
# ⇥			#	@	\	&	§								

1) Espace

Symboles de l'écran

Les symboles suivants s'affichent en fonction des paramètres et du mode de fonctionnement du téléphone.

Symboles de la barre d'état

Symbole	Signification
	Puissance de réception (**Sans radiat.** est **dés**activé)
à	1 % à 100 %
	Pas de connexion avec la base
	Sans radiat. est activé.
	Répondeur activé (uniquement A540A) clignote : le répondeur enregistre le message ou est utilisé depuis un autre combiné

Symbole	Signification
	Sonnerie désactivée
	Verrouillage du clavier activé
à	Niveau de charge des piles : chargé à moins de 11 % jusqu'à plus de 66 %
	Clignote : piles presque vides (moins de 5 minutes de communication)
à	Piles en charge niveau de charge actuel : 0 % à 100 %

Symboles de signalisation ...

Symbole	Signification
	Établissement de la connexion (appel sortant)
	Connexion établie
	Aucune connexion possible/ Connexion interrompue

Symbole	Signification
	Appel externe
	Appel interne
	Réveil
	Le répondeur enregistre (uniquement A540A)

Autres symboles de l'écran

Symbole	Signification
i	Information
?	Demande (de confirmation)
	Veuillez patienter ...

Symbole	Signification
✓	Action exécutée
✗	Échec de l'action

Index

A

Activation
répondeur 12
Activation/désactivation du microphone (combiné) 11
Activation/désactivation du voyant Messages . . 15
Activer
répondeur (interrogation à distance). 13
Affichage
activation/désactivation pour les nouveaux messages. 15
messages de la messagerie externe 14, 15
numéro (CLI/CLIP) 10
Affichage à l'écran
numéro (CLI/CLIP) 10
Aide 27
Aides auditives 4
Alarme piles 24
Amplificateur de réception, voir Répéteur
Annonce (répondeur) 14
Anonyme 10
Appel
décroché automatique 24
externe. 9
interne 21
prendre l'appel 10
transfert en interne (connexion) 21
Appel manqué 16
Appels externes
commande temporelle de la sonnerie 24
Appels masqués 25
Assistance Service Clients. 26
audition
éviter les pertes. 4
Autonomie du combiné 31

B

Barre d'état 1
symboles 33
Base
connexion au courant/au réseau téléphonique 5
modification du code PIN système 25
raccordement à un routeur 20
raccordement à un système téléphonique. . . 20
réglage de la sonnerie 24
réinitialisation aux réglages par défaut 25
Bip d'avertissement, voir tonalités d'avertissement
Bip sonore, voir bips d'avertissement
Bloc secteur 4
Brochage 32

C

Caractéristiques techniques. 31
Carnet d'adresses, voir Répertoire
Certificat de garantie. 28
Chargeur
raccorder 6
Code PIN système
modification 25
réinitialiser. 25
Combiné
activation/désactivation 8
déconnexion 20
écran de veille 23
fonction secret 11
inscription d'un autre combiné 20
inscrire 7, 20
langue d'affichage 7
mise en service. 6
mode veille 9
modèle de couleur 23
Paging. 20
raccordement du chargeur 6
recherche 20
réglage 23
réinitialisation aux réglages par défaut 25
tonalités d'avertissement 24
utilisation de plusieurs combinés. 20
volume de l'écouteur 11
volume du mode Mains libres 11
Commande temporelle
sonnerie pour les appels externes 24
Communication
externe 9
faire participer un correspondant. 21
intercepter du répondeur 12
interne 21
transfert en interne (connexion). 21
Communication externe
transfert en interne (connexion). 21
Communication interne 21
Composer un numéro
à partir du répertoire 9
avec la liste des numéros bis 9
avec la numérotation abrégée 17
avec le journal des appels 10
Configuration, répondeur 13
Consignes de sécurité 4
Contact avec des liquides 31
Contenu de l'emballage. 5
Correction des erreurs de saisie 9

D

DAS (valeur DAS) 30
Déconnexion (combiné) 20

Décroché automatique 24
Décroché automatique (répondeur) 12, 14
Dépannage 27
Désactivation
répondeur 12
Désactivation du module radio 19
Double appel interne 21
Durée d'enregistrement (répondeur) 14

E

Écho 22
ECO DECT 19
Écoute
annonce (répondeur) 14
message (répondeur) 12
Écoute de l'enregistrement (répondeur) 14
Écoute des messages (messagerie externe) 14
Écoute des messages (répondeur) 1, 12
Écouter
message (messagerie externe) 14
Écran
écran de veille 23
modèle de couleur 23
modification de la langue d'affichage 7
écran
cassé 4
écran cassé 4
Écran de veille 23
Effacer
annonce du répondeur 14
Émissions
réduire 19
Entrée de journal 16
Entretien de l'appareil 30
Environnement 30
Équipements médicaux 4
Externe 10

F

Fiche du téléphone, brochage 32
Fonction secret du combiné 11
Fréquence vocale (FV) 22
FV (fréquence vocale) 22

H

Haut-parleur 10
Homologation 26

I

Inconnu 10
Inscrire (combiné) 7, 20
Interne
participation 21
utilisation du téléphone 21
Interrogation à distance du répondeur 13

J

Journal
appels manqués 16
appels reçus 16
appels sortants 16
journaux des appels 16
Journal des appels 16
Journal du répondeur 15
Journaux des appels 16

L

Liquides 31
Liste
répondeur 15
Liste des numéros bis 9
Listes de messages 9
Listes des messages
ouvrir 15

M

Mains libres 10
Majuscule/minuscule 9
Mélodie
sonnerie pour les appels internes/externes . . . 23
Mélodie d'attente 24
Mélodie pour l'appelant 16
Messagerie externe 14
Microphone 1
Mise au rebut 30
Mise en service 5
combiné 6
Mode de numérotation 22
Mode rappel (réveil) 19
Mode veille, retour 9
Mode XES 22
Modèle de couleur 23
Modification
langue d'affichage 7
sonnerie 24
Modifier le code PIN 25

N

Niveau de charge des piles 33
Numéro
affichage du numéro de l'appelant (CLIP) 10
enregistrement dans le répertoire 17
enregistrer dans le répertoire 18
saisie 9

P

Paging 20
Paramètres usine 25
Participation à une communication externe 21
perte de l'audition 4

Piles
chargement 6
insertion 6
niveau de charge 33
Portée 5
Présélection 11
Présentation du nom de l'appelant 10
Présentation du numéro 10
Protection contre des appels 24
Puissance absorbée 31
Puissance de réception 33

Q

Questions et réponses 27

R

Recherche
combiné 20
dans le répertoire 17
Réglage
téléphone 23
Réglage de l'heure 7
Réglage de la date 7
Réglages par défaut 25
Régler le flashing (système téléphonique) 22
Réinitialisation à l'état usine 25
Réinitialisation du combiné 25
Répertoire 16
enregistrement d'une entrée 17
enregistrer le numéro depuis le texte 18
envoi au combiné 18
envoyer l'entrée/la liste au combiné 18
Répéteur 21
Répondeur 12
activation/désactivation 1, 12
configuration 13
écoute des messages 1, 12
interrogation à distance 13
paramètres 13
suppression de certains messages 1
Restauration des paramètres usine 25
Réveil 18
Routeur
raccordement à la base 20

S

Sélection automatique de l'opérateur 11
Sélection de l'opérateur, automatique 11
Sélectionner une entrée dans le répertoire 17
Service Clients 26
Son, voir sonnerie
Sonnerie
commande temporelle pour les appels externes 24
mélodies pour les appels internes/externes . . .23
modification 23, 24
réglage du volume 24
Sonnerie VIP 16
Sonneries 23
Symboles
affichage des nouveaux messages 15
barre d'état 33
réveil 18
Symboles de l'écran 33
Système téléphonique
raccorder la base 20
réglage du mode de numérotation 22
réglage sur la fréquence vocale 22
régler la durée du flashing 22

T

Tables des caractères 32
Téléphone
réglage 23
réinitialisation aux réglages par défaut 25
utilisation 8
Téléphoner
externe 9
prendre l'appel 10
Temps de charge du combiné 31
Tonalités d'avertissement 24
Touche 1 (numérotation rapide) 1
Touche Astérisque 1
Touche de navigation 1, 8
Touche Décrocher 1
Touche Dièse 1
Touche Messages 1
Touche R 1
Touche Raccrocher 1, 9
Touches
numéro abrégé 17
numérotation rapide 1
touche Astérisque 1
touche de navigation 1, 8
touche Décrocher 1
touche Dièse 1
touche Messages 1
touche R 1
touche Raccrocher 1, 9
touches écran 1, 8
Touches écran 1, 8
Transfert d'une communication externe en interne 21
Transmettre
entrée du répertoire au combiné 18
répertoire complet au combiné 18

U

Utilisation du téléphone
interne 21

V

Valeur DAS des combinés Gigaset 30
Verrouillage/déverrouillage du clavier 8
Volume
sonnerie 24
volume du mode Mains libres, de l'écouteur du combiné 11
Volume de l'écouteur 11
Volume du mode Mains libres 11

Tous droits réservés. Droits de modification réservés.

Fabriqué par
Gigaset Communications GmbH
Frankenstr. 2a, D-46395 Bocholt
Allemagne

© Gigaset Communications GmbH 2014
Sous réserve de disponibilité.
Tous droits réservés. Droits de modification réservés.
www.gigaset.com

A31008-M2601-N101-1-7719